



EASTERN PARTNERSHIP
Civil Society Forum



(Пятая ежегодная ассамблея Форума гражданского общества Восточного партнерства
Вместе за Европейское будущее
4-5 октября, Кишинев, Республика Молдова)

Программа

Место проведения: Дворец Республики

Ул. Марии Чеботари 16

Кишинев, Республика Молдова



Дата и время	Мероприятие	Место проведения
Четверг, 3 октября	Прибытие участников	
2-3 октября	Сопутствующие события Форума (пожалуйста, см. параграф 8)	
Пятница, 4 октября		
08.00 – 09.00	<i>Утренний кофе и регистрация участников</i>	Лобби, 1 ^{ый} этаж
09.00 – 09.10	<p>Вступительное слово:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Борис Навасардян и Кшиштоф Бобинский, со-председатели Руководящего Комитета Форума гражданского общества Восточного партнерства • Лилия Каращук, Transparency International; Национальный координатор Национальной платформы Молдовы 	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
09.10-10.30	<p>Приветственные речи:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Г-н Штефан Фюле, Европейский Комиссар по вопросам расширения и европейской политики соседства • Г-жа Наталья Герман, вице-премьер-министр, министр иностранных дел и европейской интеграции Республики Молдова • Г-н Линас Линкявичюс, министр иностранных дел Литовской Республики • Г-н Раду Подгореан, государственный секретарь, Министерство иностранных дел Румынии • Е.П. Г-н Петр Мареш, посол по вопросам Восточного партнерства, Министерство иностранных дел Чешской республики • Е.П. Г-жа Ингрид Терсман, посол Швеции в Молдове • Е.П. Г-жа Беата Пекша-Кравец, особый уполномоченный МИД Польши по вопросам Восточного партнерства • Г-жа Майя Панджикидзе, министр иностранных дел Грузии 	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж

	<ul style="list-style-type: none"> Г-н Борис Тарасюк, со-председатель парламентской ассамблеи Euronest 	
10.30 – 11.00	<i>Кофе-брейк</i>	Лобби, 1 ^{ый} этаж
10.45-11.15	Пресс-брифинг для высокопоставленных правительственных чиновников	Conference room А, 2 ^{ой} этаж
11.00 – 12.30	<p>Гражданское общество в контексте соглашений про ассоциацию с ЕС: до и после Вильнюса <i>Модератор:</i> Вера Рихачкова, EUROPEUM <i>Участники дискуссии:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> Микаэль Ованнисян, Фонд партнерства Евразия, Армения Лейла Алиева, Центр национальных и международных исследований, Азербайджан Андрей Егоров, Центр европейской трансформации, Беларусь Каха Гоголашвили, Грузинский фонд стратегических и международных исследований Сорин Мереакре, Фонд «Восточная Европа», Молдова Олександр Сушко, Институт Евро-Атлантической интеграции, Украина Грант Костанян, Центр Европейских политических исследований, Бельгия Кристина Вайчунайте, Центр восточноевропейских исследований, Литва 	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
12.30 – 13.00	Выборы национальных координаторов	Большой церемониальный зал
13.00-14.00	<i>Обед</i>	Hall, 2 ^{ой} этаж

14.00 – 15.40	<p>Оценка процесса реформ в странах Восточного партнерства: Индекс Европейской интеграции и мониторинг «дорожной карты» <i>Модератор: Джефф Ловитт, PASOS</i></p> <ul style="list-style-type: none"> • Ирина Солоненко • Виорел Урсу • Борис Навасардян, Ереванский Пресс-клуб, Армения • Губад Ибадоглу, Центр общественной инициативы, Азербайджан • Манана Кочладзе, Зеленая альтернатива, Грузия • Леонид Литра, Институт мировой политики • Дмитро Шульга, Международный Фонд «Возрождение», Украина • Представитель EEAS (<i>будет подтверждено дополнительно</i>) 	Большой церемониальный зал
15.40 – 16.10	<i>Кофе-брейк</i>	Лобби, 1 ^{ый} этаж
16.10 – 17.50	Параллельные тематические панельные сессии:	
	<p>Выбирая лидеров: Выборы в странах Восточного партнерства <i>Модератор: Кшиштоф Бобинский, со-председатель Руководящего Комитета, координатор подгруппы, Unia&Polska</i></p> <ul style="list-style-type: none"> • Армения – Артак Киракосян, Институт гражданского общества • Азербайджан – Анар Маммадли, Центр мониторинга выборов и обучения демократии • Грузия – Нино Ломджария, ISFED 	Первая комната президиума, 2 ^{ой} этаж
	<p>Угрозы медиа-свободе в регионе Восточного партнерства <i>Модератор: Андрей Кулаков, Интерньюз-Украина</i></p> <ul style="list-style-type: none"> • Армения - Борис Навасардян, Ереванский Пресс-клуб, Армения • Азербайджан – Ариф Алиев, Союз журналистов «Йени Несил» • Грузия - Мака Джахуа, Ассоциация «Зеленая волна» • Беларусь – Андрей Бастунец, Белорусская ассоциация журналистов • Молдова – Независимый центр журналистики 	Конференц-зал С, 2 ^{ой} этаж

	<p>Борьба с коррупцией: способность общественных институтов остановить коррупцию и беззаконие <i>Модератор:</i> Светлана Савицкая, Секретариат Transparency International, Германия</p> <ul style="list-style-type: none"> • Лилия Карашук, Национальный координатор Национальной платформы Молдовы, Transparency International • Ниенке Палстра, офис «Transparency International» в ЕС, Брюссель • Сона Айвазян, Антикоррупционный центр Transparency International, Армения • Синтия Бернава, НГО «Горная лошадь», Латвия • Василий Шилов, Федерация профсоюзов Украины 	<p>Вторая комната президиума, 2^{ой} этаж</p>
	<p>Безвизовый режим с ЕС для стран Восточного партнерства: сделать мечту реальностью? <i>Модератор:</i> Олександр Сушко, Национальный координатор украинской национальной платформы, Институт Евро-Атлантической интеграции</p> <ul style="list-style-type: none"> • Юлиан Гроза, вице-министр иностранных дел Республики Молдова • Якуб Бенедищак, Фонд Стефана Батори • Марьяна Кузьо, Европа без барьеров, Украина 	<p>Большой церемониальный зал, 2^{ой} этаж</p>
	<p>Глубокая и всеобъемлющая зона свободной торговли: социальные и экономические аспекты <i>Модератор:</i> Геннадий Максак, координатор Рабочей группы 2, Полесский фонд международных и региональных исследований</p> <ul style="list-style-type: none"> • Октавиан Калмык, вице-министр экономики Республики Молдовы • Каха Гоголашвили, Грузинский фонд стратегических и международных исследований • Татул Манасерян, Директор аналитического центра «Альтернатива», Армения • Ион Торнеа, Институт развития и социальных инициатив Viitoru, Молдова • Ирина Коссе, Институт экономических исследований и политических консультаций, Украина • Люк Пьер Девин, Генеральный директорат по торговым вопросам, Европейская Комиссия 	<p>Конференц-зал А, 2^{ой} этаж</p>
	<p>Флагманская инициатива по надлежащему экологическому управлению <i>Модератор:</i> Анна Голубовская-Онисимова, Координатор рабочей группы 3, ВЭО «МАМА-86»</p>	<p>Конференц-зал D, 2^{ой} этаж</p>

	<ul style="list-style-type: none"> • Манана Кочладзе, Зеленая альтернатива • Думитру Друмеа, Центр ECOS • Зоряна Мищук, ВЭОО «МАМА-86» • Богдан Проць, Дунайско-Карпатская программа Всемирного фонда природы • Европейская Комиссия <i>(будет подтверждено дополнительно)</i> 	
	<p>Молодежная политика и права человека <i>Модератор:</i> Николай Кванталиани, Координатор Рабочей группы 4</p> <ul style="list-style-type: none"> • Нина Карякина, Национальный молодежный совет Беларуси • Елизавета Щепетильникова, Украинская ассоциация студенческого самоуправления • Матиас Кристенсен, Европейский Молодежный Форум • Представитель AEGEE –Европа 	Конференц-зал Е, 1 ^{ый} этаж
	<p>Социальный диалог: инструмент для поддержки социальной сплоченности и экономического роста <i>Модератор:</i> Анджей Адамчик, профсоюз «Солидарность»</p> <ul style="list-style-type: none"> • Антон Лепшик, Европейский региональный совет Международной конфедерации профсоюзов • Матиас Торнс, Международная организация работодателей • Агиль Дадашов, Конфедерация профсоюзов Азербайджана • Гагик Макарян, Республиканский союз работодателей Армении 	Конференц-зал В, 2 ^{ой} этаж
17.50-18.00	Закрытие дня	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
18.00-18.40	Заключительное слово Ежи Помяновского, исполнительного директора Европейского фонда в поддержку демократии, с последующей дискуссией	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
19.00-20.30	Прием, организованный премьер-министром Республики Молдовы, г-ном Юрием Лянкэ	Зал, 2 ^{ой} этаж
Суббота, 5 октября		
08.30 – 09.00	<i>Утренний кофе</i>	Зал, 2 ^{ой} этаж
09.00-09.20	Отчет со-председателей Руководящего Комитета ФГО о деятельности Руководящего Комитета и Форума	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж

09.20 – 11.00	Заседания рабочих групп: <ul style="list-style-type: none"> • Отчет о деятельности в 2012 – 2013 • Рабочие планы на 2013 – 2014 • Выборы координаторов рабочих групп 	
	РГ 1 Демократия, права человека, надлежащее управление и стабильность	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
	РГ 2. Экономическая интеграция и сближение с политическими курсами ЕС	Конференц-зал А, 2 ^{ой} этаж
	РГ 3. Окружающая среда, изменение климата и энергетическая безопасность	Первая комната президиума, 2 ^{ой} этаж
	РГ 4. Контакты между людьми	Вторая комната президиума, 2 ^{ой} этаж
	РГ 5. Социальная политика и социальный диалог	Конференц-зал В, 2 ^{ой} этаж
11.00 – 11.20	<i>Кофе-брейк</i>	Зал, 2 ^{ой} этаж
11.20 – 12.20	Параллельные сессии подгрупп I: установление приоритетов работы подгруппы на 2013-2014 и обсуждение будущих действий	
	РГ1	
	Подгруппа: Права человека	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа: Реформа избирательного законодательства	Конференц-зал А, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа: Упрощение визового режима	Первая комната президиума, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа: Региональная безопасность	Вторая комната президиума, 2 ^{ой} этаж

	РГ 2	
	Подгруппа РГ2: Торговля и регуляторное сотрудничество в сфере торговли в связи с соглашениями об углубленной и всеобъемлющей зоне свободной торговли	Конференц-зал В, 2 ^{ой} этаж
	РГ 3	Конференц-зал С, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа РГ3: Энергетическая безопасность	
	РГ 4	
	Подгруппа РГ4: Культура	Конференц-зал D, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа РГ4: Молодежь	Конференц-зал Е, 1 ^{ый} этаж
12:30-13:30	Параллельные сессии подгрупп II	
	РГ 1	
	Подгруппа: Борьба против коррупции	Первая комната президиума, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа: Государственное управление	Конференц-зал А, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа: Медиа-свобода	Вторая комната президиума, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа: Судебная реформа	Конференц-зал В, 2 ^{ой} этаж
	РГ 2	
	Подгруппа: Транспорт	Конференц-зал С, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа: Сельское хозяйство и развитие сельских районов	Конференц-зал D, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа: Политика в отношении МСП	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа: Территориальное, региональное и трансграничное сотрудничество	Большой

		церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
	Подгруппа: Окружающая среда и изменения климата	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
	РГ 3	
	Подгруппа: Изменения климата и защита окружающей среды	Конференц-зал Е, 1 ^{ый} этаж
	РГ 4	
	Подгруппа: Образование	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
	РГ 5	
	Подгруппа: Социальная политика	
	Подгруппа: Социальный диалог	
13.30 – 14.30	<i>Обед</i>	Зал, 2 ^{ой} этаж
14.30 – 16.00	Пленарная сессия (под председательством Бориса Навасардяна) <ul style="list-style-type: none"> • Обсуждение будущего Форума и внутренних вопросов • Презентация дискуссий в рабочих группах • Обсуждение будущего координаторов от ЕС 	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
16.00 – 16.20	Кофе-брейк и выборы Координаторов от ЕС	Зал, 2 ^{ой} этаж
16.20 – 17.30	Пленарная сессия под председательством Бориса Навасардяна и Кшиштофа Бобински <ul style="list-style-type: none"> • Обсуждение проектов резолюций • Обсуждение рекомендаций для Вильнюсского саммита • Принятие резолюций 	Большой церемониальный зал, 2 ^{ой} этаж
17.30 – 17.45	Групповое фото	Лестница, 1 ^{ый} этаж
17.45 – 18:30	Пресс-брифинг	
19.00	Посещение фестиваля вина	Центр Кишинева

Сопутствующие мероприятия – открыты для посещения участникам Форума

2-3 октября	Сопутствующий молодежный форум будет посвящен оценке положения молодежи и молодежной политики в странах Восточного партнерства и обсуждению механизмов участия молодежи в Европейской политике, а также выработке рекомендаций для развития молодежной политики. Мероприятие организовано Рабочей группой 4 “Контакты между людьми” в партнерстве с Национальным молодежным советом Молдовы, Национальным советом детских и молодежных ОГС Беларуси и Министерством молодежи и спорта Молдовы.	
3 октября, 17:00-18:30	Спорное финансирование со стороны ЕС и устойчивое развитие в странах Восточного партнерства – обсуждение финансовой поддержки ЕС и спорных инвестиций со стороны финансируемых ЕС институтов в страны Восточного партнерства и способов обеспечения согласованности между политикой ЕС и финансовой поддержкой ЕС в отношении стран Восточного партнерства. Мероприятие организовано CEE Bankwatch Network в сотрудничестве с Зеленой альтернативой (Грузия), Национальным экологическим центром Украины, Эколур (Армения), организацией по защите прав работников нефтяной сферы (Азербайджан), Польской сетью зеленых, Национальным обществом экологов (Венгрия)	Отель «JAZZ», гитарный зал
3 октября, 18:30-20:00	Приднестровье-крепость: взгляд изнутри – показ документального фильма с последующей дискуссией с участием представителей гражданского общества Приднестровья – Аленой Марчковой, директором юридического и информационного центра «Априори» и Степаном Поповски, независимым юристом. Мероприятие организовано НПО «Люди в нужде» (People in Need), Чехия.	Отель «JAZZ», гитарный зал

Во время Форума приглашаем все участников посетить ярмарку НПО